

Appel de candidatures

Professeure ou professeur en traduction et traductologie

N° 05808

Période d'affichage : du 15 septembre au 11 janvier 2023, 17 h

TYPE D'EMPLOI : Professeur

LIEU : Campus principal

STATUT : Régulier

UNITÉ ADMINISTRATIVE :

Faculté des lettres et sciences humaines

Département des arts, langues et littératures

HORAIRE : Temps complet



L'Université de Sherbrooke sollicite des candidatures afin de pourvoir à un poste de professeure régulière ou professeur régulier en traduction et traductologie avec une spécialisation (théorique et pratique) en traduction audiovisuelle (sous-titrage, doublage) et une expérience en traduction générale en contexte canadien. Il s'agit d'un poste régulier à temps complet rattaché au Département des arts, langues et littératures de la Faculté des lettres et sciences humaines.

Fonctions

- Enseigner aux trois cycles d'études.
- Développer des activités de recherche fondamentale ou appliquée.
- Encadrer des étudiantes et étudiants aux études supérieures.
- Participer à la vie universitaire.
- Contribuer au service à la collectivité.



Exigences

- Détenir un doctorat en traduction ou traductologie ou dans une discipline jugée pertinente.
- Avoir un intérêt marqué et de bonnes aptitudes pour l'enseignement et la pédagogie universitaire.
- Avoir un intérêt marqué pour la recherche (disciplinaire, interdisciplinaire) et pour le transfert de connaissance et l'innovation.
- Démontrer une bonne capacité à diriger des étudiantes et étudiants aux cycles supérieurs.
- Avoir un dossier de publications dans des revues à comité de lecture de niveau international, attestant de l'excellence du dossier de recherche.
- Démontrer des habiletés à établir et maintenir de bonnes relations interpersonnelles, un sens de la collaboration et des habiletés au travail d'équipe.
- Démontrer des qualités de leadership, d'initiative et d'excellentes capacités à communiquer et à interagir efficacement et harmonieusement avec divers partenaires internes et externes.
- Être en mesure de se conformer aux exigences liées à la conduite responsable en recherche.
- Avoir la capacité d'enseigner en français.

Conditions de travail

Les conditions de travail sont régies par la convention collective en vigueur.

Poste régulier à temps complet.

Date d'entrée en fonction : 1^{er} avril 2023.

Équité, diversité et inclusion

L'Université de Sherbrooke valorise la diversité, l'égalité, l'équité et l'inclusion en emploi au sein de sa communauté et invite toutes les personnes qualifiées à soumettre leur candidature, en particulier les femmes, les membres de minorités visibles et ethniques, les Autochtones et les personnes handicapées relativement au Programme d'accès à l'égalité en emploi (PAEE). Les outils de sélection peuvent être adaptés selon les besoins des **personnes handicapées** qui en font la demande, et ce, en toute confidentialité. L'Université de Sherbrooke encourage également les personnes de toutes orientations sexuelles et identités de genre à postuler. La priorité devra être accordée aux Canadiennes et Canadiens et aux résidentes permanentes et résidents permanents. **Pour en savoir plus sur l'équité, la diversité et l'inclusion à l'UdeS.**



RÉCEPTION DES CANDIDATURES

Voyez sur notre site Internet la description complète de toutes nos offres d'emploi et soumettez votre candidature en ligne. Pour cet emploi, **voir l'offre 05808**.

Lien direct : <https://www.usherbrooke.ca/emplois/offre/no/05808>

Date limite pour postuler : **MERCREDI 11 JANVIER 2023, À 17 h**

Veuillez joindre :

- 1) Votre curriculum vitae
- 2) Une lettre de motivation.

De plus, veuillez faire parvenir 3 lettres de recommandation, en provenance directement des signataires, aux coordonnées ci-dessous :

Madame la Doyenne
Faculté des lettres et sciences humaines
Offre d'emploi no 05808
Université de Sherbrooke
2500, boulevard de l'Université
Sherbrooke (Québec) J1K 2R1
Courriel : direction.flsh@USherbrooke.ca

Nous remercions toutes les personnes candidates. Toutefois, nous communiquerons seulement avec les personnes retenues en entrevue.